Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Attorney's Ref. No.:

Declaration and Power of Attorney For Patent Application

特許出願宣言書及び委任状

Japanese Language Declaration

日本語宣言書

私は、以下に記名された発明者として、ここに下記の通り宣言 する:

私の住所、郵便の宛先そして国籍は、私の氏名の後に記載され た通りである。

下記の名称の発明について特許請求範囲に記載され、且つ特許 が求められている発明主題に関して、私が最初、最先且つ唯一の 発明者である(唯一の氏名が記載されている場合)か、或いは最 初、最先且つ共同発明者である(複数の氏名が記載されている場合)と信じている。 As a below named inventor, I hereby declare that:

My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name.

I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled

COMPOSITE MATERIAL-STIFFENED PANEL
AND MANUFACTURING METHOD THEREOF

上記発明の明細書はここに添付されているが、下記の欄がチェックされている場合は、この限りでない:

□ の日に出願され、

この出願の米国出願番号または PCT 出願番号は、

であり、且つ、 の日に訂正された出願(該当する場合)

私は、上記の補正書によって補正された、特許請求範囲を含む 上記明細書を検討し、且つ内容を理解していることをここに表明 する。

私は、連邦規則法典第37編規則1.56に定義されている、

特許性について重要な情報を開示する義務があることを認める。

the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:

was filed on
as United States Application Number or
PCT International Application Number
and was amended on
(if applicable).

I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.

I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56.

Burden Hour Statement: This form is estimated to take 0.4 hours to complete. Time will vary depending upon the needs of the individual case. Any comments on the amount of time you are required to complete this form should be sent to the Chief Information Officer, Patent and Trademark Office. Washington, DC 20231. DO NOT SEND FEES OR COMPLETED FORMS TO THIS ADDRESS. SEND TO: Commissioner of Patents and Trademarks. Washington. DC 20231

Priority Not Claimed

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to collection of information unless it displays a valid OMB control number.

Japanese Language Declaration

(日本語宣言書)

私は、ここに、以下に記載した外国での特許出願または発明者 証の出願、或いは米国以外の少なくとも一国を指定している米国 法典第35編第365条(a)によるPCT国際出願について、同 第119条 (a) - (d)項又は第365条(b)項に基づいて優先 権を主張するとともに、優先権を主張する本出願の出願日よりも 前の出願日を有する外国での特許出願または発明者証の出願、或 いはPCT国際出願については、いかなる出願も、下記の枠内を チェックすることにより示した。

Prior Foreign Application(s)

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, Section 119 (a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States, listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a filing date before that of the application on which priority is

卜国での先行出願		•	優先権主張なし
2000-390312	Japan	22/December/2000	
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)	
(番号)	(国名)	(出願年月日)	
	Japan	•	
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)	•
(番号)	(国名)	(出願年月日)	
私は、ここに、下記のいかか 米国法典第35編119条(e	なる米国仮特許出願ついても、その)項の利益を主張する。	<u> </u>	er Title 35, United States Code, States provisional application(s)
(Application No.)	(Filing Date)	(Application No.)	(Filing Date)
(出願番号)	(出願日)	(出願番号)	(出願日)

私は、ここに、下記のいかなる米国出願についても、その米国 法典第35編第120条に基づく利益を主張し、又米国を指定す るいかなるPCT国際出願についても、その同第365条(c)に 基づく利益を主張する。また、本出願の各特許請求の範囲の主題 が米国法典第35編第112条第1段に規定された態様で、先行 する米国特許出願又はPCT国際出願に開示されていない場合に おいては、その先行出願の出願日と本国内出願日またはPCT国 際出願日との間の期間中に入手された情報で、連邦規則法典第3 7編規則1.56に定義された特許性に関わる重要な情報につい て開示義務があることを承認する。

I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, Section 120 of any United States application(s), or 365 (c) of any PCT International application designating the United States, listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT International application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code, Section 112, I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56 which became available between the filing date of the prior application and the national or PCT International filing date of application:

(Application No.)	(Filing Date)	(Status: Patented, Pending, Abandoned)
(出願番号)	(出願日)	(現況:特許許可済、係属中、放棄済)
(Application No.)	(Filing Date)	(Status: Patented, Pending, Abandoned)
(出願番号)	(出願日)	(現況:特許許可済、係属中、放棄済)

私は、ここに表明された私自身の知識に係わる陳述が真実であ り、且つ情報と信ずることに基づく陳述が、真実であると信じら れることを宣言し、さらに、故意に虚偽の陳述などを行った場合 は、米国法典第18編第1001条に基づき、罰金または拘禁、 若しくはその両方により処罰され、またそのような故意による虚 偽の陳述は、本出願またはそれに対して発行されるいかなる特許 も、その有効性に問題が生することを理解した上で陳述が行われ たことを、ここに宣言する。

I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to collection of information unless it displays a valid OMB control number.

Japanese Language Declaration

(日本語宣言書)

委任状: 私は本出願を審査する手続を行い、且つ米国特許商標 庁との全ての業務を遂行するために、記名された発明者として、 下記の弁護士及び/または弁理士を任命する。(氏名及び登録番号を記載すること)

Robert G. Weilacher, Reg. 20531; Herbert M. Hanegan, Reg. 25682;

Dale Lischer, Reg. 28438; Frederick F. Calvetti, Reg. 28557; J. Rogers Lunsford, III, Reg. 29405; Michael A. Makuch, Reg. 32263; POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith. (list name and registration number)

Dennis C. Rodgers, Reg. 32936; Mary A. Montebello, Reg. 33,021; Michael K. Carrier, Reg. 42391; Eric J. Hanson, Reg. 44738; Patric R. Delaney, Reg. 45338; Brandon S. Boss, Reg. 46567; Brett L. Nelson, Reg. 48,119

書類送付先:		Send Correspondence to:	
•		Smith, Gambrell & Russell, LLP, Beveridge Weilacher & Young Intellectual Property Gro 1850 M Street, N.W. (Suite 800), Washington, D.C. 20036 U.S.A.	
		•	
直接電話連絡先: (名前及び電話番号)		Direct Telephone Calls to: (name and telephone numbers Smith, Gambrell & Russell, LLP, Beveridge, DeGra & Young Intellectual Property Group (202) 659–2811	
唯一または第一発明者名		Full name of sole or first inventor	
		Yasuhiro TOI	
発明者の署名	日付	Inventor's signature Date Passalina Dir Decemb	ber 18, 20
住所		Residence	
日本国,		Shinjuku-Ku, Tokyo-To, Japan	
国籍		Citizenship	
日本		Japan	·
私書箱		Post Office Address c∕o Fuji Jukogyo Kabushiki Kaisha, 7~2, Nishi–Shinju Shinjuku–Ku, Tokyo–To, JAPAN	uku 1-Chome,
第二共同発明者	•	Full name of second joint inventor, if any	
		Masahiro NODA	
第二共同発明者の署名	日付	Second inventor's signature Date December Decem	per 18, 20
生所		Residence	
日本国,		Shinjuku-Ku, Tokyo-To, Japan	
国籍		Citizenship	
日本		Japan	
弘書箱		Post Office Address c/o Fuji Jukogyo Kabushiki Kaisha, 7–2, Nishi–Shinju Shinjuku–Ku, Tokyo–To, JAPAN	uku 1-Chome,
(第三以降の共同発明者についても同様に記載し、署名をすること)		(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)	

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to collection of information unless it displays a valid OMB control number.

`.		Language Declaration 日本語宣言書)	
第三共同発明者		「中間旦日告」 Full name of third joint inventor, if a Atsushi HARADA	ny ·
第三共同発明者の署名	日付	Third inventor's signature	Date December 18, 2
住所 日本国,		Residence Shinjuku-Ku, Tokyo-To, Japan	
国籍		Citizenship	
日本		Japan	
私書箱		Post Office Address	
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		c/o Fuji Jukogyo Kabushiki Kaisha, Shinjuku–Ku, Tokyo–To, JAPAN	7-2. Nishi-Shinjuku 1-Chome,
第四共同発明者		Full name of fourth joint inventor, if a Shigeki TANAKA	any
第四共同発明者の署名	日付	Fourth inventor's signature	Date
		Shizeki Tanaka	December 18, 20
住所	· 	Residence	December 10, 20
日本国,		Shinjuku-Ku, Tokyo-To, Japan	
国籍		Citizenship	
日本		Japan	
弘書箱		Post Office Address c/o Fuji Jukogyo Kabushiki Kaisha,	7-2. Nishi-Shiniuku 1-Chome
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		Shinjuku-Ku, Tokyo-To, JAPAN	
第五 共同発明者	<i>:</i>	Full name of fifth joint inventor, if any	у
第五共同発明者の署名	日付	Fifth inventor's signature	Date
主所 日本国,		Residence	
国籍		Citizenship	
日本			, ·
丛書箱	-	Post Office Address	
第六共同発明者		Full name of sixth joint inventor, if an	у
第六共同発明者の署名	日付	Sixth inventor's signature	Date
注所 日本国 .		Residence	
1年日,		Citizenship	
日本	•	Oldzensnip	
公書箱	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Post Office Address	
(第七以降の共同発明者について	も同様に記載し、署名をす	けるこ (Supply similar information and s subsequent joint inventors.)	signature for seventh and